

Scanner: Aleatroz
Translator: ChibiOtaku
Proofreader: Niechii
Cleaner: Cross
Type-Setter: Pacha
Qcer: Taka_Miaka



OOKAMI SHOUJO TO KURO OUJI
CHAPTER 41

Chibi Manga
<http://chibimanga.info>

**READERS, WE REALLY NEED A HUGE HELP FOR YOU!
TO DONATE, KINDLY CLICK THE "DONATE" BUTTON ON
THE RIGHT SIDE OF THE WEBSITE. ANY AMOUNT YOU
COULD DONATE, WOULD BE REALLY APPRECIATED!**

**VISIT US AT:
WWW.CHIBIMANGA.INFO**





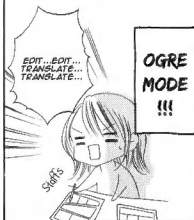
Chibi Manga is Looking For:

- Scanner / Raw Provider
- Translator (Japanese)
- Editors (Full or Part Time)
- Cleaners / Re-drawer

If you Like to Join, Then Email us at:

chibi_manga@ymail.com

And because we lack
more staff members.
Our staff members are
like this...

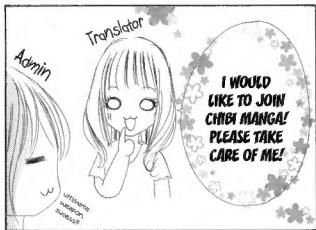


But we are in need of
more wonderful and
hardworking staff
members!

- Translators
- Scanners
- Reliable Editors



At
Chibi Manga,
we have plenty
of projects
that we have
to work on.



TVアニメ放送決定中!

放送局

TOKYO MX 毎週日曜 10:30~
読売テレビ 毎週月曜 18:00~
千葉テレビ 毎週月曜 22:30~
BS11 毎週月曜 23:00~
※放送時間は各局により変更になる
場合があります。

少しのズレが大きな溝に

オオカミ少女と黒王子

オオカミしょうじょとくろうし

WOLF GIRL & BLACK PRINCE

八田 鮎子

第41話

「オオカミ少女と黒王子」最新11巻、11月25日(火)発売!

「オオカミ少女と黒王子」12巻、OAD同梱版の発売も決定!

本誌万葉は
111Pを越えた!

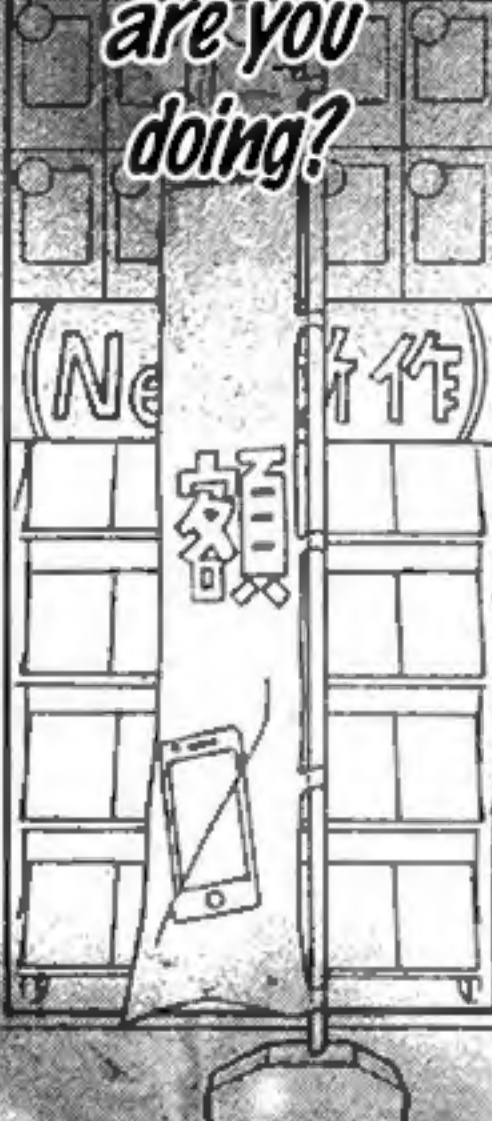
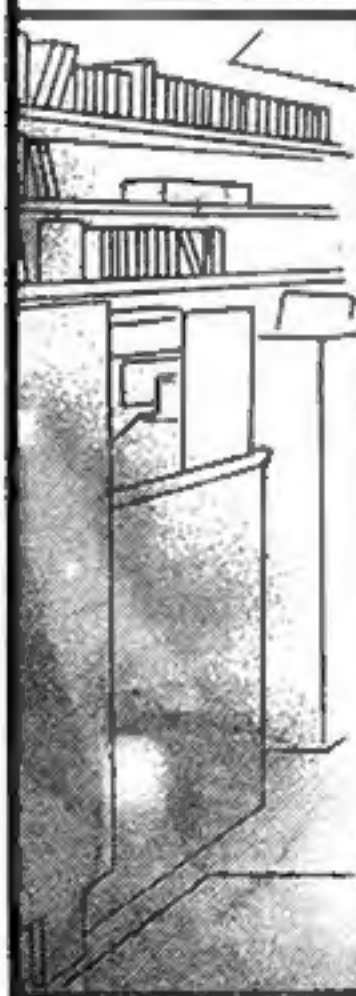
11巻はこの表紙が目印!!
定価 500円+税

ATSUYA

タラ開始

NEW

What
are you
doing?



2

CHARACTER & STORY GUIDE



寺崎 孝一
エリカと真中で
出会ったことが、
同じバイト先。



河西 紫
佐由くんが最
近する優等生。



三田 亜由美
エリカの友達。
愛称・さんち
ゃん。

★中学時代、エリカに告白してきた寺崎と同じバイト先で働くことになったエリカ。佐由くんが最近する優等生に対しては警戒心を、佐由くんには不満を持ち始めた。★真の不満と愚痴を「友達として」ちゃんと聞いてくれる寺崎にエリカは安心しきっていた。しかし、河西さんが美術の時間に佐由くんに触れたことでエリカは大怒り！佐由くんは注意をするも聞き入れず…。バイト先で涙を流すエリカを見て寺崎はエリカを持せしめた。聞くエリカ！そしてその現場を佐由くんが目撃してしまい…！

篠原エリカ ★★

佐由くんが最
近する優等生
をしてもうたけど
ホントの彼女に
興味



佐田 恭也
見た目は王子
でも中身はドS。
エリカの最中。



神谷 隆
エリカや佐由
くんと同じクラス
の超チャラ男。



手塚 虎雄
エリカの友達
年上好き。



立花 マリン
エリカの友達
チャラ男好き？





WELL,
THAT'S FINE
THOUGH.



SMILE

HAAAA.



His smile is
terrifying...

UH,
YEAH
...



I CAME
TO RETURN
THIS BUT...

...THERE'S A
LONG LINE SO
CAN I JUST
PASS THIS TO
YOU?



Eh...What...



TAKE YOUR
TIME, YOU
TWO.

I'LL BE
LEAVING
NOW.



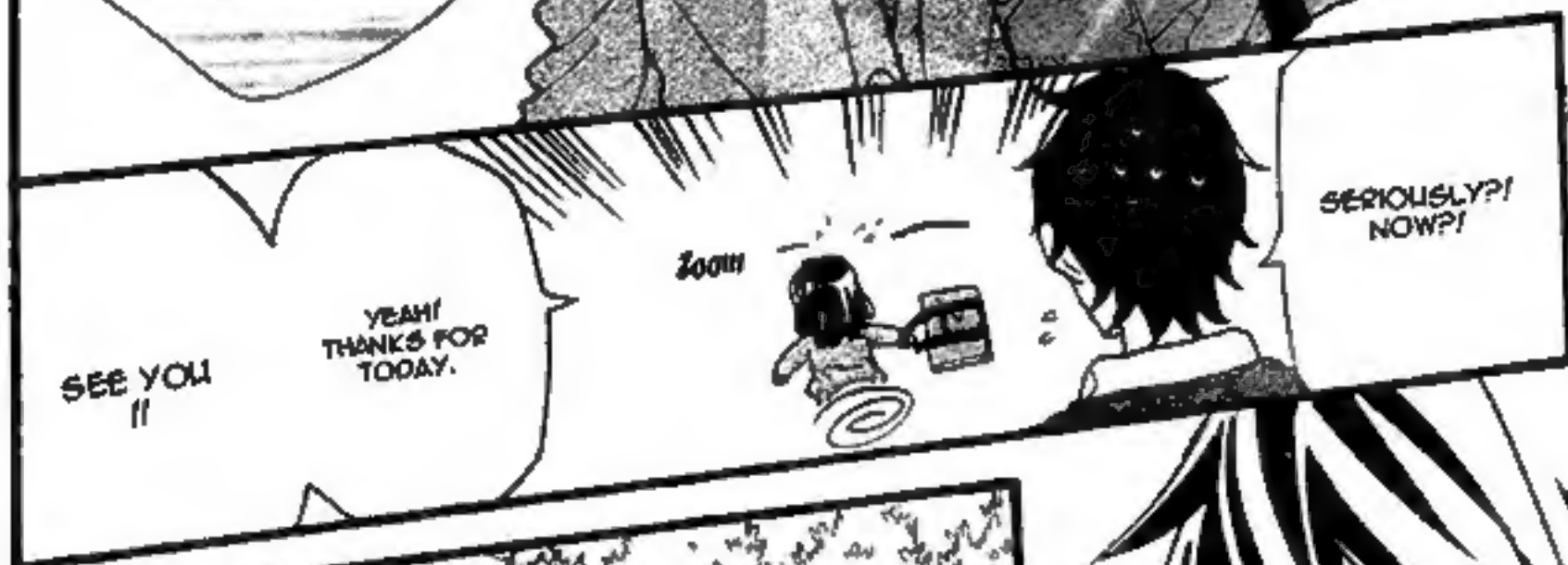
WHAT'S
WITH HIM
...?



DOESN'T
HE HAVE
ANYTHING
ELSE TO
SAY?



AH...







HUH?
ABOUT
WHAT?

AHH,

WHA.?!
NO, WE WERE
NOT!!

THE FACT THAT
YOU TWO WERE
IN A LOVING
EMBRACE?

THAT WAS
BECAUSE TERA-
PON LISTENED
TO WHAT I HAD
TO SAY...

LIKE, JUST
NOW... ABOUT
TERA-PON...
THAT IS...

Twitch



HMM,

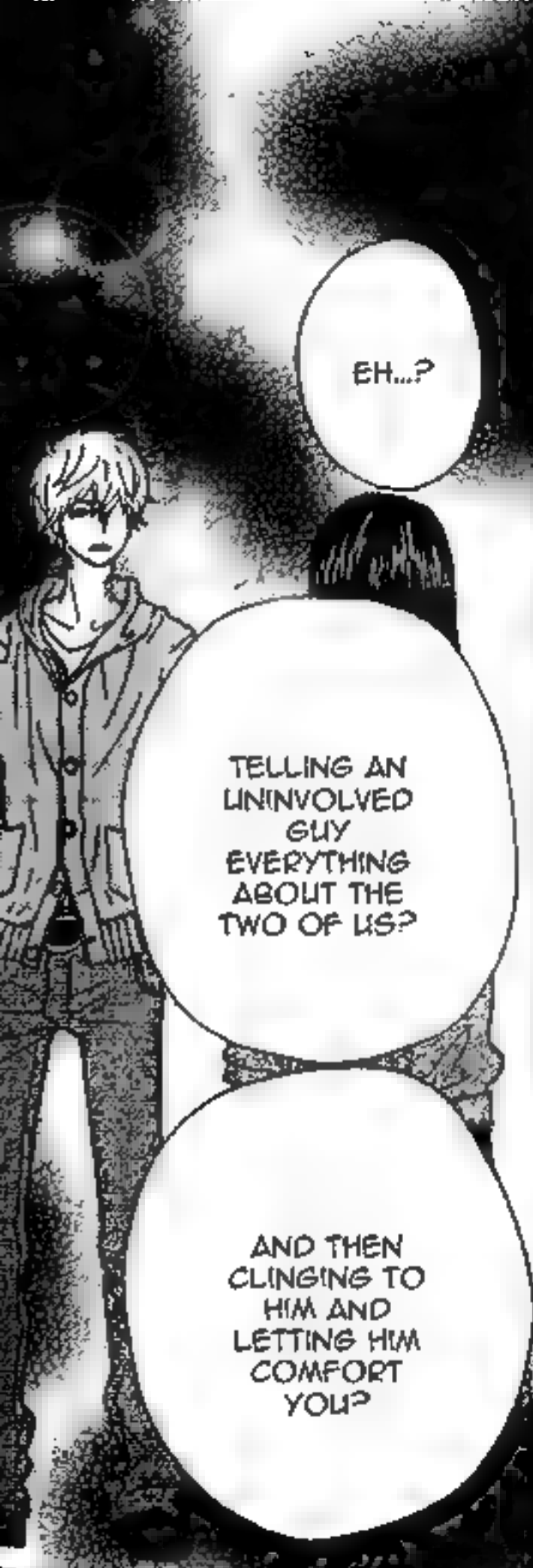
UPSET
HUH...

DID YOU
COMPLAIN TO HIM
ABOUT ME TOO?



HE JUST
CHEERED
ME UP A
LITTLE.

I WAS
FEELING A
BIT UPSET
SO...



EH...?

TELLING AN
UNINVOLVED
GUY
EVERYTHING
ABOUT THE
TWO OF US?

AND THEN
CLINGING TO
HIM AND
LETTING HIM
COMFORT
YOU?



...
!!

ARE
YOU IN ANY
POSITION
TO BE COM-
PLAINING
ABOUT ME?



YOU...

BEFORE
COMPLAINING ABOUT
OTHER PEOPLE,
WHAT ABOUT
YOURSELF?





What do
you mean by
distant?

TERA-
PON IS A
FRIEND,

I CAN AT
LEAST ASK
HIM FOR
SOME ADVICE
RIGHT?!

WHAT ARE
YOU SAYING?!
IT'S
COMPLETELY
DIFFERENT
FROM YOU.



THERE ARE
PEOPLE IN THE
WORLD WHO
DON'T ACT
SOLELY BASED
ON WHAT THEY
HAVE TO GAIN!

WAIT A
MINUTE,
I CAN'T
IGNORE
THAT!!

JUST
BECAUSE
YOU'RE LIKE
THAT, DON'T
THINK THAT
EVERYONE
ELSE IS LIKE
THAT TOO!

Silent

YOU'RE THE
ONE WHO'S
LETTING YOUR
GUARD DOWN
TOO MUCH

THERE ISN'T
ANYTHING TO
BE GAINED
FROM THAT

THERE'S NO
GUY WHO'D
TREAT A GIRL
NICELY
WITHOUT ANY
ULTERIOR
MOTIVE



YOU HAVEN'T
MATURED
AT ALL SINCE
LAST TIME
YOU DID?

LIKE I SAID
YOU DON'T
KNOW WHAT
HE'S THINK-
ING



ALSO I ALREADY
TOLD YOU THAT
TEGA-DON DOESN'T
LIKE ME



I TOLD
TEGA-DON

WHAT DO
YOU KNOW?
YOU JUST
MET KASAI-
SAN"

HUH?!"



I KNOW
BECAUSE
I'M ALWAYS
DREAMING
ALL THE
TIME LIKE
YOU



WHAT? IF THAT'S
THE CASE YOU
DON'T KNOW WHAT
KASAI-SAN IS
THINKING EITHER



WHY
ARE YOU TWO
SO DIFFERENT
EVEN THOUGH
YOU'RE BOTH
GUYS?

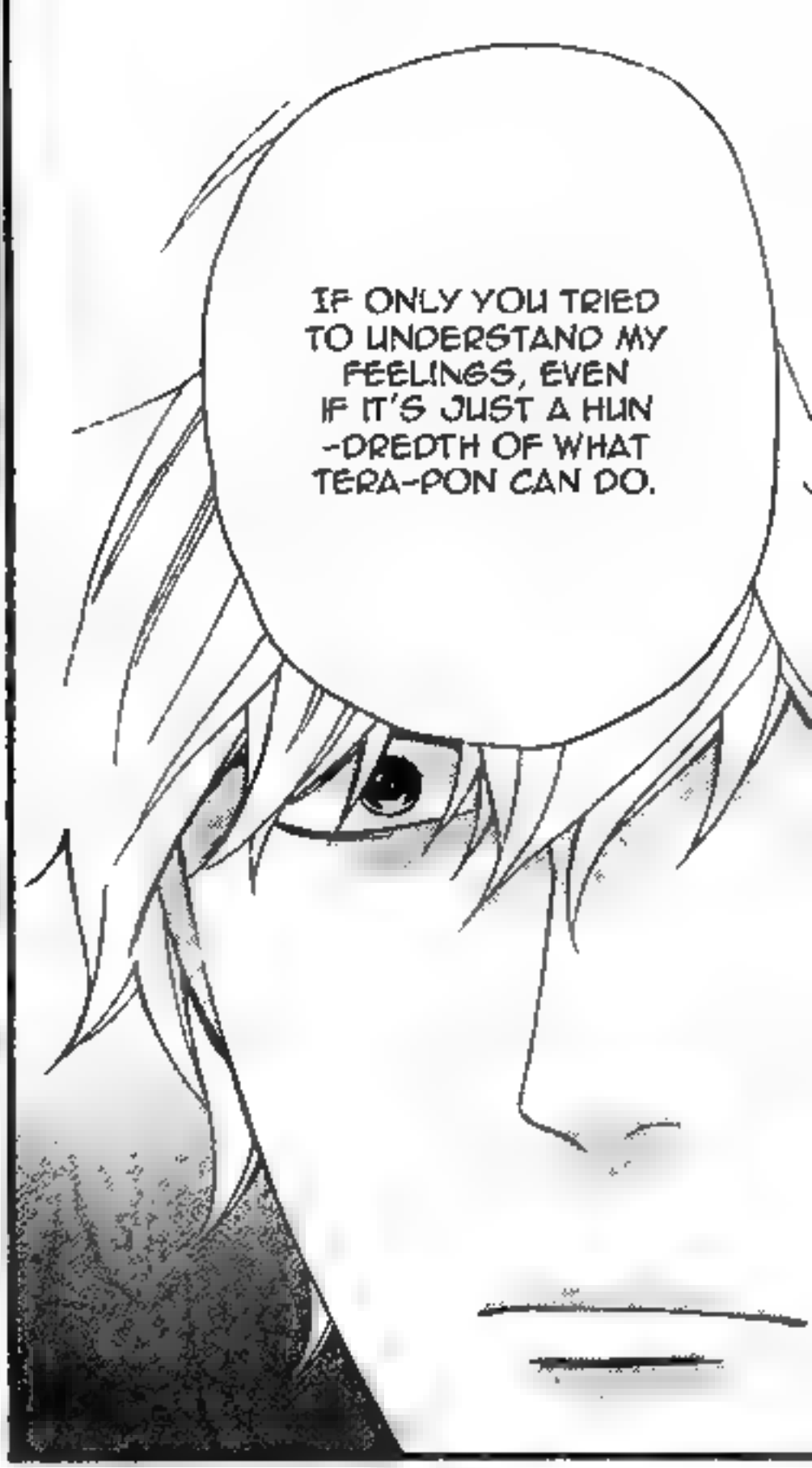


Gore

POPE



THAT'S MY
LINE.



IF ONLY YOU TRIED
TO UNDERSTAND MY
FEELINGS, EVEN
IF IT'S JUST A HUN-
-DREDTH OF WHAT
TERA-PON CAN DO.



SHE'S WAY
BETTER.

COMPARED TO A
SELF-CENTERED,
SH*TTY WOMAN
LIKE YOU,



LIKEWISE



IT'S
FINE.

TALKING TO
YOU WOULD
JUST MAKE
MY HEAD
HURT



HMM? DIDN'T
YOU WANT TO SAY
SOMETHING?



MAYBE I
SHOULDN'T
HAVE BEEN
BLAMING HIM

Was there
a problem
with me too
...?

I could be doing
the same thing as
Kyouya-kun...

Ugh!!

What did it
turn out this
way?!

SLAM

I can't do
that!

SHAKE

SHAKE

Ah...

TO BEGIN WITH
IT'S HIS FAULT
FOR MAKING ME
HAVE TO ASK
SOMEONE FOR
ADVICE!

It's because I'm
so quick to submit
that Kyouya-kun
will take advan-
tage of me!

GRR

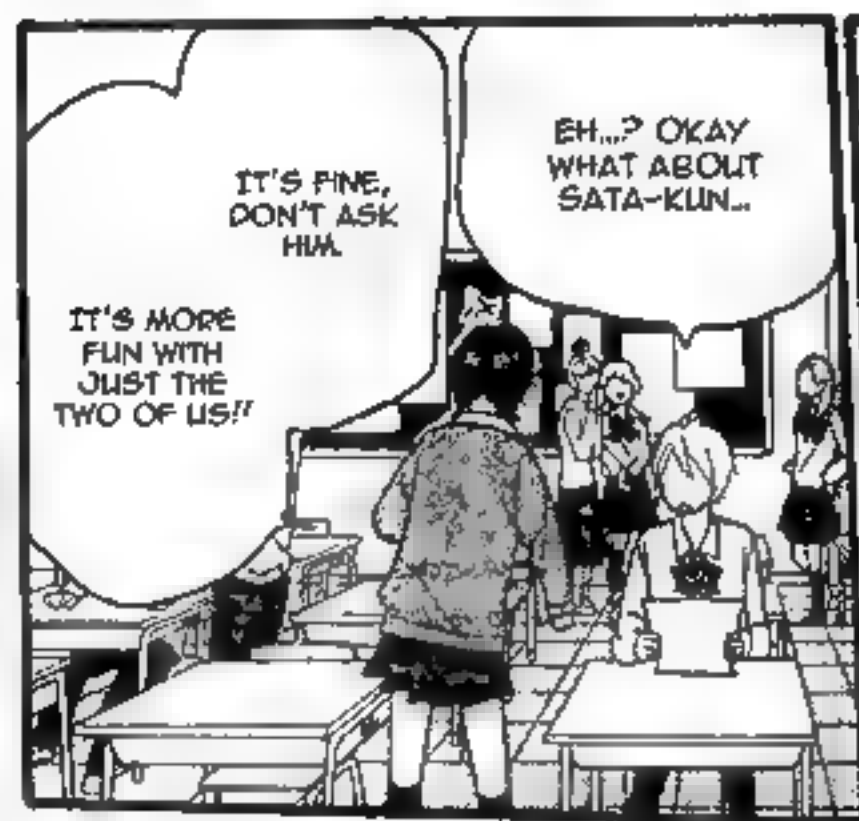
RRRR

KYUYA-KUN
should reflect
on his behavior

RIGHT OF
KYOUYA

Don't always
think that you
can act like a
king!!









YOU SHOULD HAVE DONE SOMETHING ABOUT IT EARLY ON INSTEAD OF BEING STUBBORN.

SAY THE SAME TO KYOLIYA-KUN.

AS TIME PASSES IT'LL BECOME HARDER TO APOLOGIES.



Y-YEAH.

I'M GOING TO GO FOR A BATHROOM BREAK SO YOU GO ON AHEAD.

I am so not giving in first!



I wouldn't mind making up with him!!

If he gave in first,

FROM WHAT I UNDERSTAND, BOTH OF YOU ARE AT FAULT THOUGH.

HAA... SO THAT'S WHY YOU TWO ARE FIGHTING



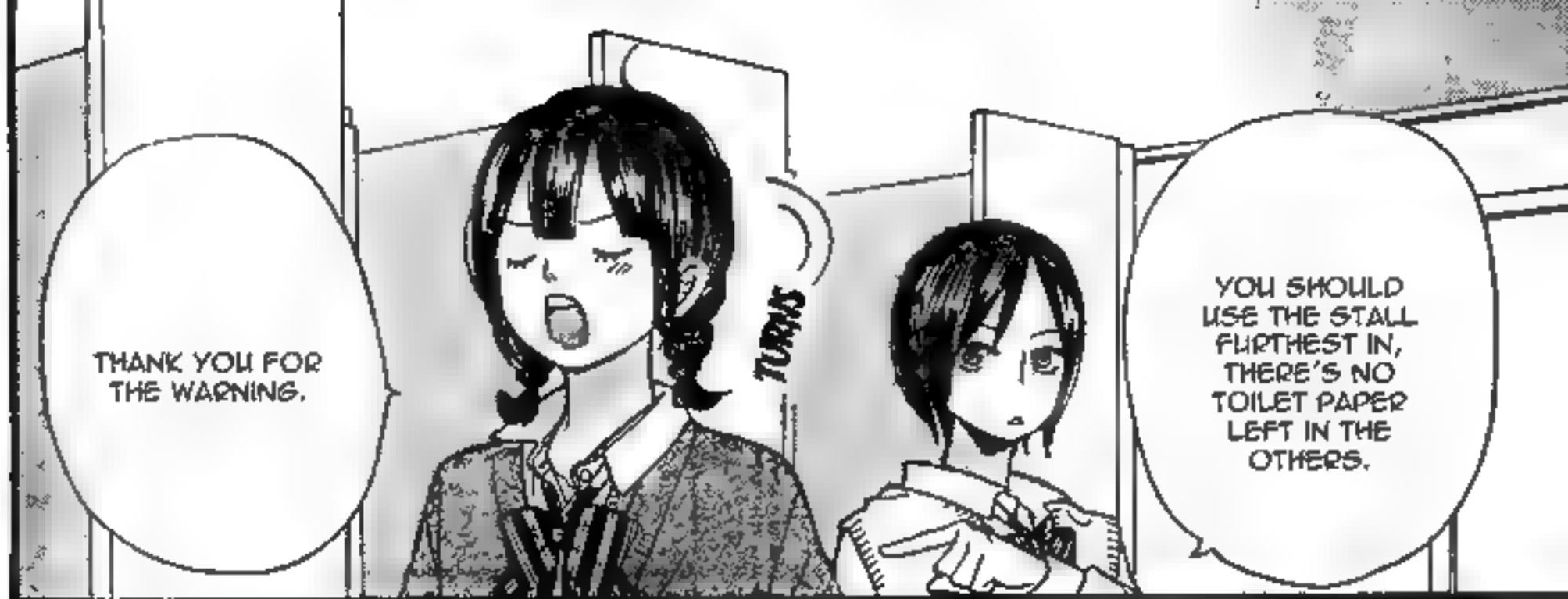
Compared to a sh*tty woman like you



she's much better.



AH...





IF THAT'S THE
CASE CAN YOU
STOP MAKING
PASSES AT HIM?

MAKING
PASSES?



I WOULD BE
TROUBLED IF
YOU STARTED
HATING ME
BECAUSE OF
MISUNDER-
STANDINGS

.....



.....

TOUCHING
HIM EVERYWHERE OR
SAYING THINGS THAT
WILL CAUSE MISUN-
DERSTANDINGS, I
WISH YOU'D STOP
DOING THAT.

I SHOULDN'T
HAVE TO SAY
THIS BUT,



BUT I DON'T
LIKE IT...

...MAYBE
IT'S NORMAL
TO YOU.



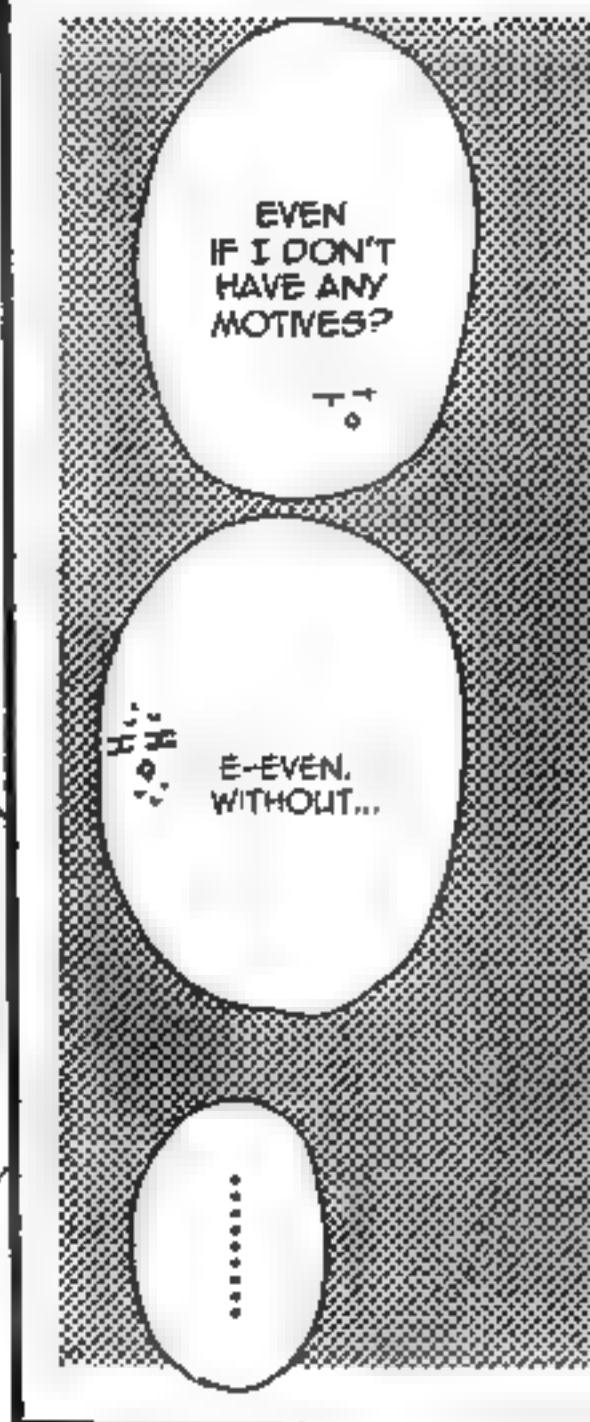
I'M JUST
INTERACTING
WITH HIM
NORMALLY
THOUGH.

That
isn't really
"making
passes"



I PITY
SATA-KUN.

YOU'RE TROUBLESOME,
SHINOHARA-SAN.



EVEN
IF I DON'T
HAVE ANY
MOTIVES?

E-EVEN,
WITHOUT...

.....



You're saying
that?!

WHOSE FAULT
DO YOU THINK IT IS
THAT THINGS ARE
LIKE THIS NOW?!



Wha...?!

WELL ALRIGHT, I'LL
TAKE NOTICE.



才力少女と
黒王子 ⑪ 八田鮎子
11月25日(火)発売!

速報! MC 12巻
OAD同梱版
予約限定販売決定!
予約方法は111Pを見てね





I'LL ARRANGE THEM
SO SATA-KUN COULD
YOU STAPLE THEM?

WE FINALLY
FINISHED
COLLATING
THE STUFF.

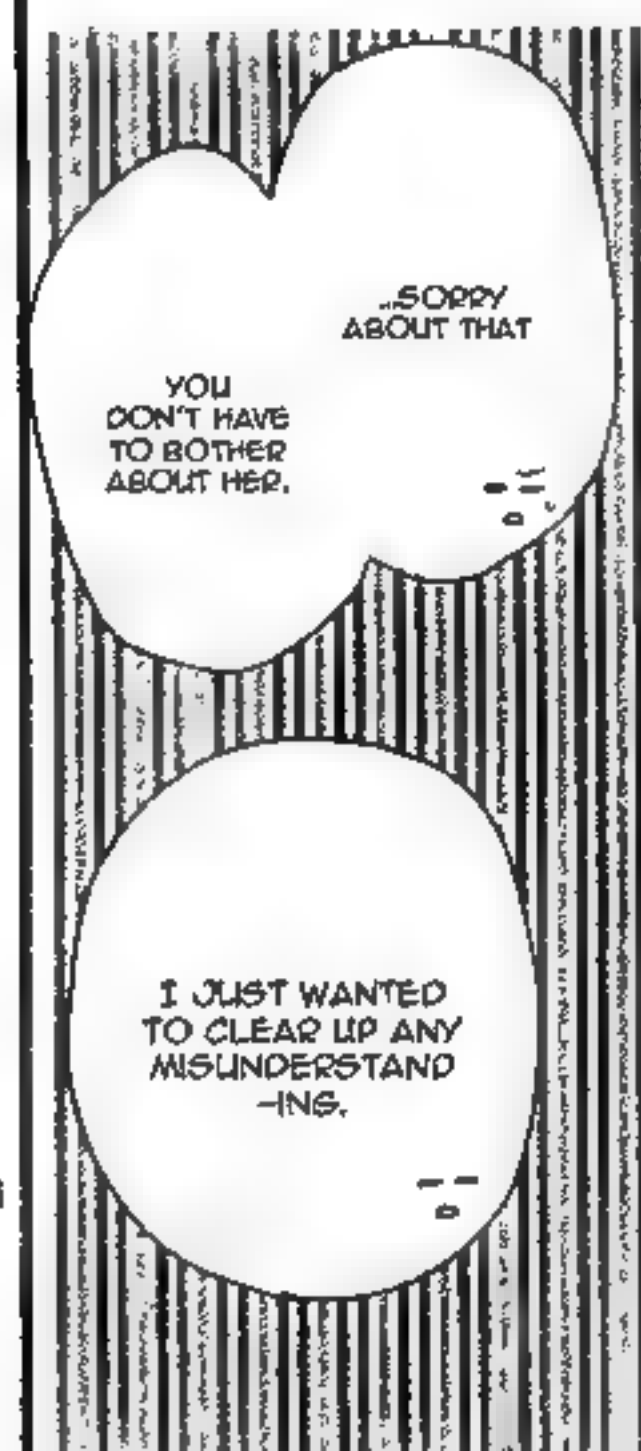
修学旅行



..YOUR
GIRLFRIEND
SEEMS LIKE
A HANDFUL.

Staple

YEAH...



..SORRY
ABOUT THAT

YOU
DON'T HAVE
TO BOTHER
ABOUT HER.

I JUST WANTED
TO CLEAR UP ANY
MISUNDERSTAND
-ING.

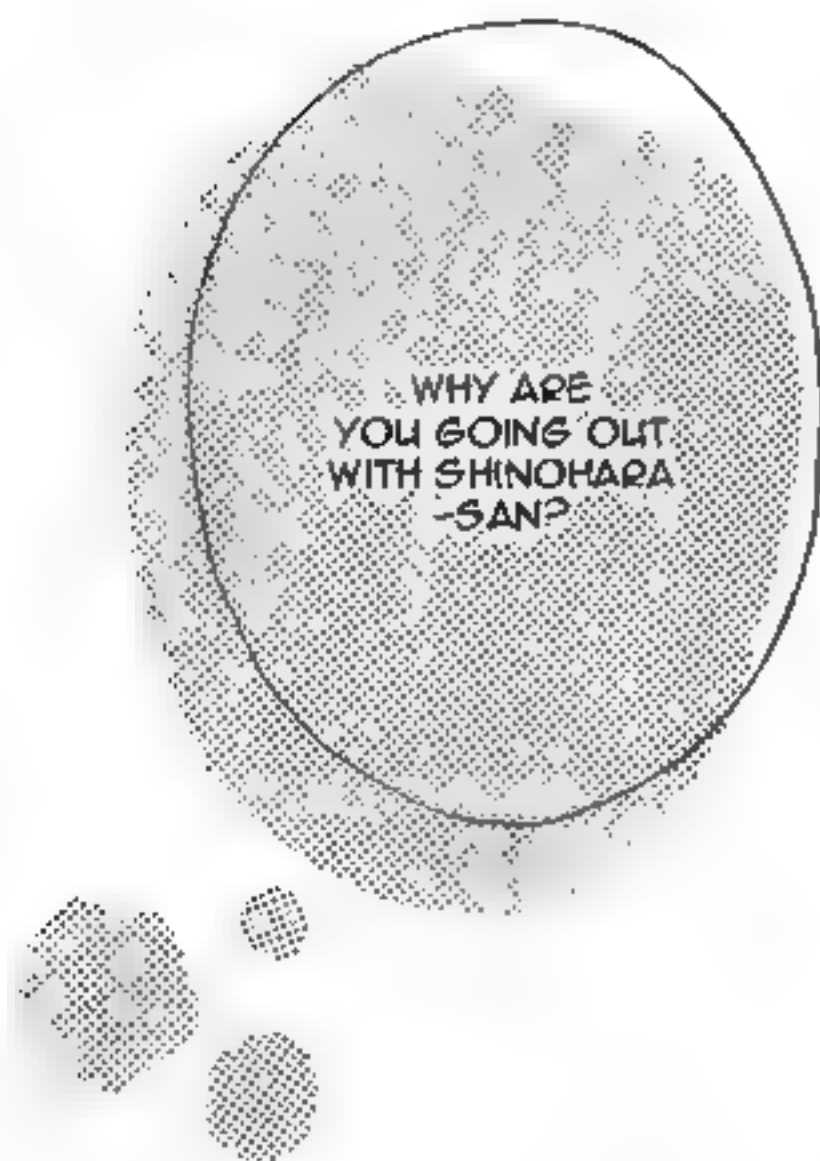


SHE TOLD ME
TO STOP MAKING
PASSES AT YOU.

I GOT SCOLDED
BY SHINOHARA-SAN
YESTERDAY.



!

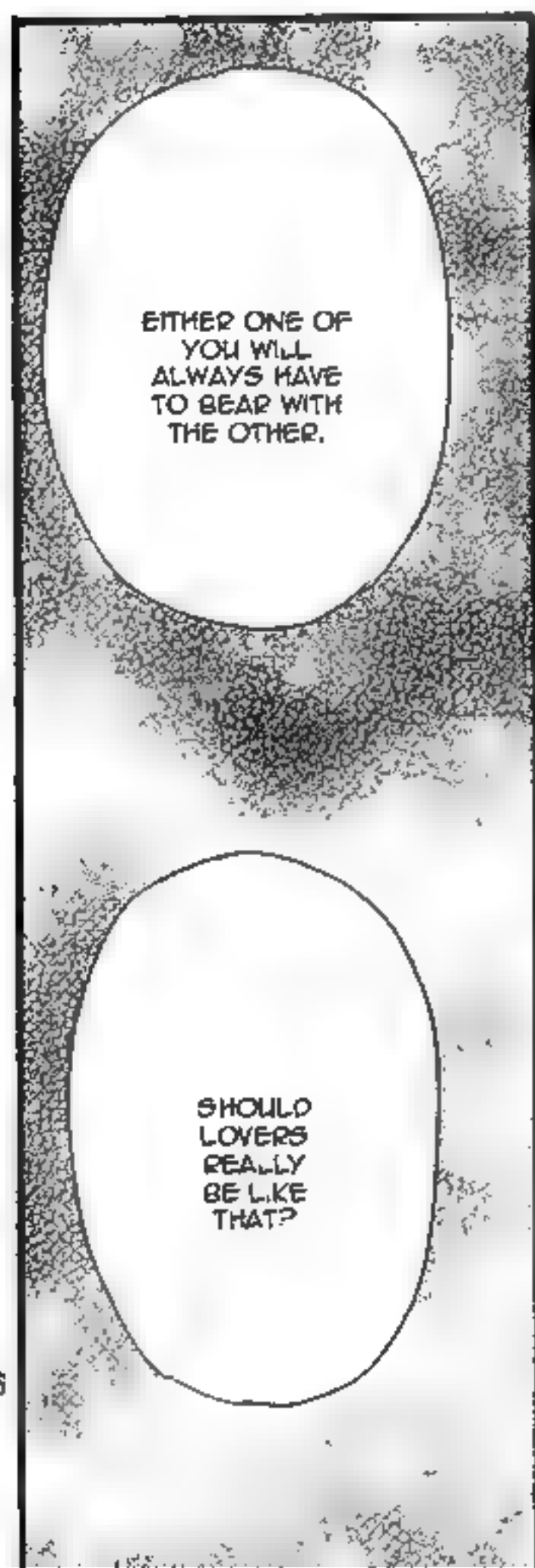




IT'S OBVIOUS.
THE TWO OF
US ARE ALIKE
AFTER ALL.

...HOW
DO YOU
KNOW?

THE WAY YOU
THINK, YOUR
VALUES...
THEY'RE
COMPLETELY
DIFFERENT
AREN'T THEY?



EITHER ONE OF
YOU WILL
ALWAYS HAVE
TO BEAR WITH
THE OTHER.

SHOULD
LOVERS
REALLY
BE LIKE
THAT?



I THINK
WHAT'S MOST
IMPORTANT IN
CHOOSING YOUR
PARTNER IS
YOUR VALUES.

JUST BEING IN
LOVE WON'T BE
ABLE TO COVER
UP ALL OF THE
DIFFERENCES.

IF THEY'RE
DIFFERENT,
THERE'LL BE
A LOT OF
CONFLICTS.



IF IT WERE
ME,

I'D WANT A
MORE SUITABLE
PERSON.



What's with
Kyouya-kun?

These few days,
he hasn't tried
to talk to me, or
even look me in
the eye...

DOESN'T HE
WANT TO MAKE
UP WITH ME...?

DO YOU
KNOW WHAT THE
OTHERS HAVE
BEEN CALLING
YOU RECENTLY?

DA!

!

ATSUYA

レンタル開始





AND I'M KIND
OF IN THE
MOOD TO
SCREAM LIKE
THERE'S NO
TOMORROW

It's fine if it's
not the two of us
right? I have to
get along with the
other workers too
anyway...



GO KARAOKE?
BUT THE TWO OF
US?

NO,
WITH ESSAN,
MOCHI, AND
THE REST
OF THE PART
-TIMERS!!

-AH...



OHK!!

I'LL
SING MY
HEART
OUT!!

YEAH!
I'LL
GO!!



SEE WHOO-WHOO

I'M GOING
ON THE SAME WAY
AND IT'S NOT
SAFE FOR A GIRL.

EHP
NO...I'M
FINE.

SINCE IT'S
LATE, I'LL
WALK YOU
HOME.

AH . OK,
THEN.



HIS
ANTICS WITH
THE TAMBOU-
RINE REALLY
MADE ME
LAUGH.

ESSAN WAS
THE LIFE OF
THE PARTY

IT WAS
FUN.



THAT SONG
IS STILL
YOUR
FAVOURITE
TO SING,
HUH?

AHHHHH,
AHHHHH,
MY VOICE
IS ALL
HOARSE
NOW ..

I HAVE TO
SING THAT
WHEN I GO
FOR
KARAOKE!

GOOD
WORK-

SEE YOU
AGAIN AT
WORK~







IT'S TRUE THAT
KYOLIYA-KUN
WON'T CHANGE
HIS WAYS FOR
ME...



IT'S OBVIOUS
THAT YOU'RE
UNHAPPY.



But...

Has there really been a
time where I thought
being together with him
made me unhappy?



IT'S PITIFUL.

Of course,
I got worried and
angry often but...

But that's...

AND, IF
YOU BECOME
SINGLE,

I DON'T MIND
TAKING YOU.



Huh...?!





YOU'RE THE GIRL
THAT REJECTED
ME BEFORE!
OF COURSE I
WOULDN'T WANT
TO ADMIT IT!

THAT IS...

YOU GAVE ME
ADVICE... AND
CHEERED ME
ON!

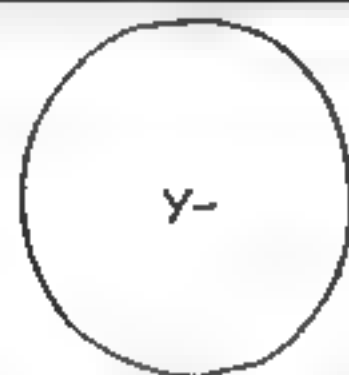
B-BUT TERA-PON,
DIDN'T YOU
SAY THAT YOU
DIDN'T LIKE ME
ANYMORE?!



I WAS NEVER
CHEERING YOU
ON RIGHT FROM
THE START.

I WAS ALWAYS
HOPING THAT
YOU'D BREAK UP
WITH HIM.



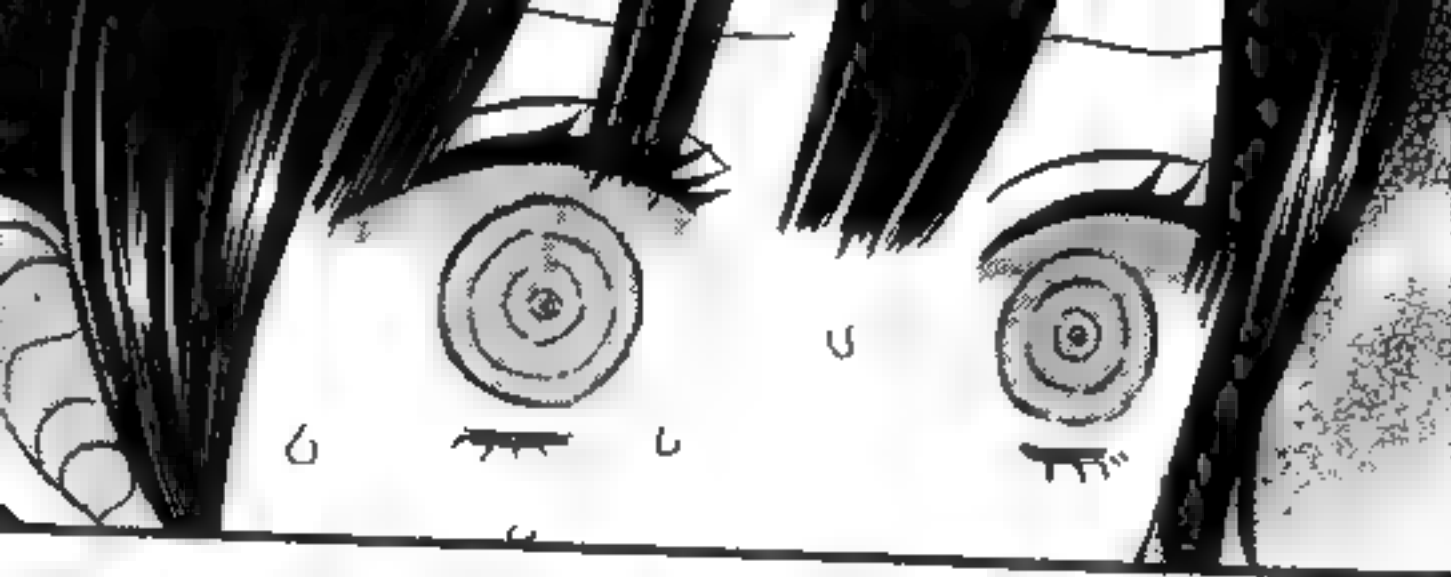


YOU PLAN ON
LAUGHING AT ME
AFTER I FALL
FOR YOUR TRICK!

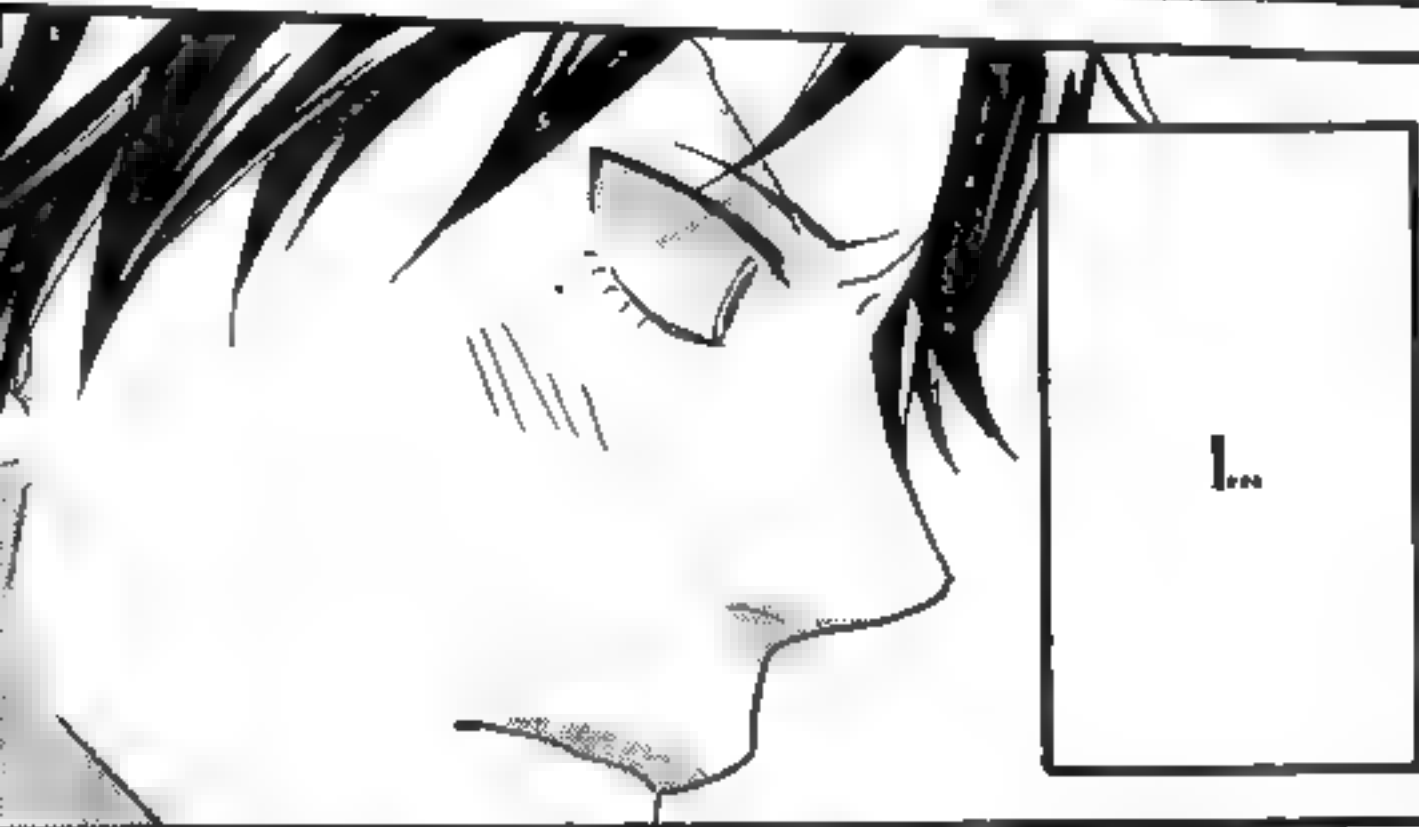
I WON'T BELIEVE
SOMETHING LIKE
THAT .

YOU
MUST BE
JOKING.





I mean, if that's
really true.

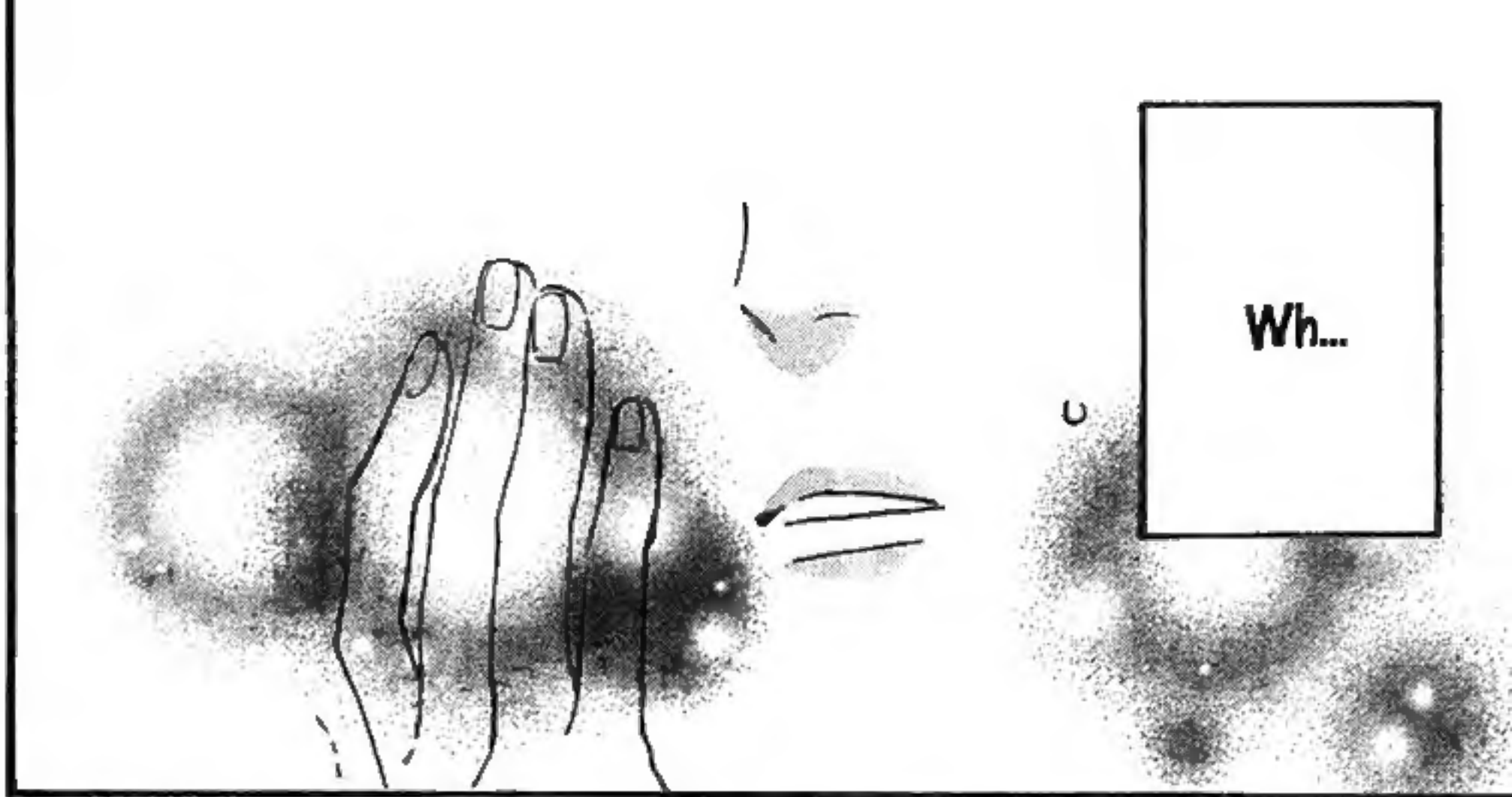


I...









Wh...



What
should I
do...?

1月号につづく



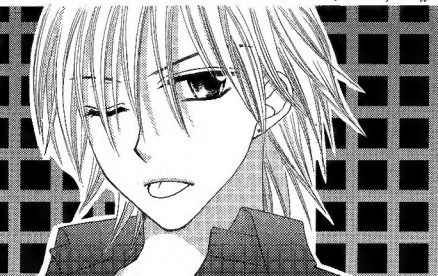
Recruiting Page

*Do you love reading shoujo manga but wish there were more releases?
Then, why don't you help us?*

*Chibi Manga is recruiting more staff so we can release more manga to all
manga fans. Anyone who likes to help us, knows how to translate Japanese to English,
or is able to scan manga can email us at chibi_manga@yahoo.com.*

*We will be waiting for you ^^*

Chibi Manga Staff



If you enjoyed Reading this Manga, Please
support the Mangaka by Buying the Original
copy once it becomes Available in your
Country!

Chibi Manga Scanlation